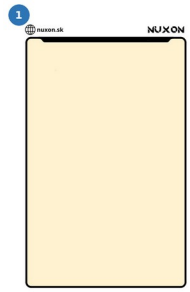
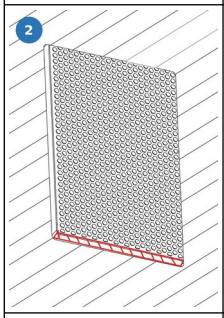
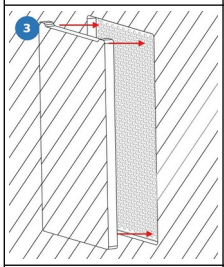
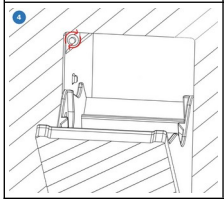
Držiak koša pod obklad | Box/trash

	SK	CZ	PL	DE
⚠	Montáž smie vykonať len odborná osoba. Používajte ochranné rukavice a okuliare.	Montáž smí provádět pouze odborná osoba. Používejte ochranné rukavice a brýle.	Montaż może wykonać tylko wykwalifikowana osoba. Używajcie rękawic i okularów ochronnych.	Montage nur durch Fachpersonal. Schutzhandschuhe und -brille verwenden.
	**1. Šablóna a výrez** Nalepte šablónu a vyrežte po čiernej čiare. Zbrúste ostré hrany.	**1. Šablona a výřez** Nalepte šablonu a vyřízněte po černé čáře. Obruste ostré hrany.	**1. Szablon i wycięcie** Przyklejcie szablon i wytnijcie wzdłuż czarnej linii. Opiłujcie ostre krawędzie.	**1. Schablone und Ausschnitt** Schablone aufkleben, entlang der schwarzen Linie ausschneiden. Scharfe Kanten abschleifen.
	**2. Zbrúsenie hrany** Na obklade (stena) zbrúste spodnú hranu zo zadnej strany do 12 mm, aby sa vnútorná krabica mohla voľne otvoriť.	**2. Obroušení hrany** Na obkladu (stěna) obruste spodní hranu ze zadní strany do 12 mm, aby se vnitřní krabice mohla volně otevřít.	**2. Szlifowanie krawędzi** Na płytce (ściana) oszlifujcie dolną krawędź od tyłu do 12 mm, aby wewnętrzne pudełko mogło się swobodnie otworzyć.	**2. Kante abschleifen** An der Wandfliese die Unterkante auf der Rückseite bis 12 mm abschleifen, damit die innere Box frei aufklappen kann.
	**3. Diera a montáž krabice** Diera: š. 150 × v. 240 × hl. 175 mm. Skoste prednú hranu diery. Vonkajšiu krabicu nalepte zo zadnej strany obkladu a ukotvite do steny napr. montážnou penou.	**3. Otvor a montáž krabice** Otvor: š. 150 × v. 240 × hl. 175 mm. Zkosit přední hranu otvoru. Vnější krabici nalepte ze zadní strany obkladu a ukotvěte do stěny např. montážní pěnou.	**3. Otwór i montaż pudełka** Otwór: szer. 150 × wys. 240 × gł. 175 mm. Sfazować przednią krawędź otworu. Zewnętrzne pudełko przyklejcie od tyłu płytki i zamocujcie do ściany np. pianką montażową.	**3. Aussparung und Montage** Aussparung: B. 150 × H. 240 × T. 175 mm. Vordere Kante anschrägen. Außenbox von hinten auf die Fliese kleben und z. B. mit Montageschaum befestigen.
	**4. Nalepte obklad na vnútornú krabicu** Nalepte obklad na čistý, suchý, odmastený povrch vnútornej krabice. Počkajte na vytvrdnutie.	**4. Nalepte obklad na vnitřní krabici** Nalepte obklad na čistý, suchý, odmastený povrch vnitřní krabice. Počkejte na vytvrdnutí.	**4. Przyklejcie płytkę do wewnętrznego pudełka** Przyklejcie płytkę do czystej, suchej, odtłuszczonej powierzchni. Odczekajcie do stwardnienia.	**4. Fliese auf Innenbox kleben** Fliese auf die saubere, trockene, entfettete Fläche der Innenbox kleben. Aushärtezeit abwarten.
	**5. Lícovanie a finalizácia** Otáčaním push mechanizmu nastavte lícovanie. Skúška: stlačte obklad → krabica sa vyklopí → vložte koš → zatvoriť. Ak sa zasekáva: zbrúste hranu viac alebo rozšírte drážku.	**5. Lícování a finalizace** Otáčením push mechanismu nastavte lícování. Zkouška: stiskněte obklad → krabice se vyklopí → vložte koš → zavřít. Pokud se zasekává: více obruste hranu nebo rozšiřte drážku.	**5. Wyrównanie i finalizacja** Obracając mechanizm push, ustaw wyrównanie. Test: naciśnij płytkę → pudełko się otworzy → włóżcie kosz → zamknąć. Jeśli się zacina: oszlifujcie krawędź lub poszerzcie szczelinę.	**5. Ausrichten und Fertigstellung** Push-Mechanismus drehen zum Ausrichten. Test: Fliese drücken → Box klappt auf → Korb einlegen → schließen. Falls klemmt: Kante mehr schleifen oder Schlitz vergrößern.

Držiak koša pod obklad | Box/trash

Inštalačný návod | Instalační návod | Instrukcja montażu | Installationsanleitung

	SK	CZ	PL	DE

	Výrobca	Výrobce	Producent	Hersteller
Názov: / Název: / Nazwa: / Name:	Nuxon s.r.o.			
Adresa: / Adresa: / Adres: / Adresse:	Rekovo 399/6, 027 21 Žaškov, Slovenská republika			
IČO / DIČ / IČ DPH:	56 409 176 | 2122296715 | SK2122296715			
Web:	www.nuxon.sk			

	Výrobok	Výrobek	Produkt	Produkt
Názov: / Název: / Nazwa: / Name:	Držiak koša pod obklad	Držák koše pod obklad	Uchwyt na kosz pod płytkę	Unterputz-Mülleimer-Halterung
Model: / Model: / Model: / Modell:	Box/trash			
Materiál: / Materiál: / Materiał: / Material:	PETG (3D tlač / 3D tisk / druk 3D / 3D-Druck)			
Max. zaťaženie: / Max. zatížení: / Maks. obciążenie: / Max. Belastung:	1 koš (max. 1 kg)	1 koš (max. 1 kg)	1 kosz (maks. 1 kg)	1 Korb (max. 1 kg)
Obmedzenie: / Omezení: / Ograniczenie: / Einschränkung:	Nie je nosným ani konštrukčným prvkom.	Není nosným ani konstrukčním prvkem.	Nie jest elementem nośnym.	Kein tragendes Element.

	Účel výrobku	Účel výrobku	Cel produktu	Verwendungszweck
	• Skryté uloženie koša za keramický obklad.	• Skryté uložení koše za keramický obklad.	• Ukryte przechowywanie kosza za płytką.	• Verdeckte Aufbewahrung des Korbs hinter der Fliese.
	• Jednoduchý prístup ku košu stlačením obkladu – bez viditeľných úchytiek.	• Snadný přístup ke koši stisknutím obkladu – bez viditelných úchytek.	• Łatwy dostęp do kosza przez naciśnięcie płytki – bez widocznych uchwytów.	• Einfacher Zugang zum Korb durch Drücken der Fliese – keine sichtbaren Halterungen.
	• Pre interiérové sanitárne priestory (kúpeľňa, WC).	• Pro interiérové sanitární prostory (koupelna, WC).	• Do sanitarnych pomieszczeń (łazienka, WC).	• Für Innen-Sanitärräume (Bad, WC).

	Bezpečnostné pokyny	Bezpečnostní pokyny	Zasady bezpieczeństwa	Sicherheitshinweise
	• Montáž smie vykonať len odborná osoba.	• Montáž smí provádět pouze odborná osoba.	• Montaż może wykonać tylko wykwalifikowana osoba.	• Montage nur durch Fachpersonal.
	• Používajte ochranné rukavice a okuliare.	• Používejte ochranné rukavice a brýle.	• Używajcie rękawic i okularów ochronnych.	• Schutzhandschuhe und -brille verwenden.
	• Po výreze odstráňte ostré hrany.	• Po výřezu odstraňte ostré hrany.	• Po wycięciu usuńcie ostre krawędzie.	• Scharfe Kanten entfernen.
	• Nepoužívajte poškodený výrobok.	• Nepoužívejte poškozený výrobek.	• Nie używajcie uszkodzonego produktu.	• Beschädigtes Produkt nicht verwenden.
	• Nepoužívajte nadmernú silu. Demontované diely uchovávajte mimo dosahu detí.	• Nepoužívejte nadměrnou sílu. Demontované díly uchovávejte mimo dosah dětí.	• Nie używajcie nadmiernej siły. Zdemontowane części przechowujcie poza zasięgiem dzieci.	• Keine übermäßige Kraft anwenden. Demontierte Teile außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

	Údržba	Údržba	Konserwacja	Wartung
	• Čistiť mäkkou vlhkou handričkou.	• Čistit měkkým vlhkým hadříkem.	• Czyścić miękką wilgotną ściereczką.	• Mit feuchtem Tuch reinigen.
	• Kontrolovať voľný chod pántov. Nepoužívať agresívne chemikálie.	• Kontrolovat volný chod pantů. Nepoužívat agresivní chemikálie.	• Sprawdzać zawiasy. Nie używać agresywnych chemikaliów.	• Scharniere prüfen. Keine aggressiven Chemikalien.
	Riešenie problémov	**Řešení problémů**	**Rozwiązywanie problemów**	**Fehlerbehebung**
	• Nevyklopí → nečistoty/lepidlo pri okrajoch.	• Nevyklopí → nečistoty/lepidlo u okrajů.	• Nie otwiera → zabrudzenia/klej.	• Klappt nicht → Schmutz/Kleber prüfen.
	• Zasekáva → zväčšte drážku alebo zbrúste hranu.	• Zasekává → zvětšete drážku nebo obruste hranu.	• Zacina → poszerzcie szczelinę lub oszlifujcie krawędź.	• Klemmt → Schlitz vergrößern oder Kante schleifen.

	Likvidácia	Likvidace	Utylizacja	Entsorgung
	• PETG je recyklovateľný. Likvidujte podľa miestnych predpisov.	• PETG je recyklovatelný. Likvidujte dle místních předpisů.	• PETG jest recyklingowalny. Utylizujcie wg lokalnych przepisów.	• PETG ist recycelbar. Gemäß lokalen Vorschriften entsorgen.
	Záruka	**Záruka**	**Gwarancja**	**Garantie**
	• 5 rokov od dátumu kúpy.	• 5 let od data koupě.	• 5 lat od daty zakupu.	• 5 Jahre ab Kaufdatum.
	• Zahŕňa: výrobné chyby. Nezahŕňa: nesprávnu montáž.	• Zahrnuje: výrobní vady. Nezahrnuje: nesprávnou montáž.	• Obejmuje: wady produkcyjne. Nie obejmuje: nieprawidłowy montaż.	• Umfasst: Fertigungsfehler. Nicht abgedeckt: unsachgemäße Montage.